

Sdělení Komise v rámci provádění směrnice Evropského parlamentu a Rady 2014/34/EU o harmonizaci právních předpisů členských států týkajících se zařízení a ochranných systémů určených k použití v prostředí s nebezpečím výbuchu

(Zveřejnění názvů a odkazů harmonizovaných norem v rámci harmonizačního právního předpisu Unie)

(Text s významem pro EHP)

(2016/C 293/04)

ESO ⁽¹⁾	Odkaz na normu a její název (a referenční dokument)	První zveřejnění v Úředním věstníku	Odkaz na nahrazovanou normu	Datum ukončení presumpce shody nahrazované normy Poznámka 1
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
CEN	EN 1010-1:2004+A1:2010 Bezpečnost strojních zařízení – Bezpečnostní požadavky na konstrukci a výrobu tiskových strojů a strojů na zpracování papíru – Část 1: Společné požadavky	8.4.2016		
CEN	EN 1010-2:2006+A1:2010 Bezpečnost strojních zařízení – Bezpečnostní požadavky pro konstrukci a výrobu tiskových strojů a strojů na zpracování papíru – Část 2: Tiskové a lakovací stroje včetně strojních zařízení pro předpřípravu	8.4.2016		
CEN	EN 1127-1:2011 Výbušná prostředí Prevence a ochrana proti výbuchu Část 1: Základní koncepce a metodika	8.4.2016		
CEN	EN 1127-2:2014 Výbušná prostředí – Prevence a ochrana proti výbuchu – Část 2: Základní koncepce a metodika pro doly	8.4.2016		
CEN	EN 1710:2005+A1:2008 Zařízení a součásti určené pro použití v prostorech s nebezpečím výbuchu v podzemních dolech	8.4.2016		
	EN 1710:2005+A1:2008/AC:2010	8.4.2016		
CEN	EN 1755:2015 Bezpečnost manipulačních vozíků – Provoz v prostředí s nebezpečím výbuchu – Použití v hořlavých plynech, parách, mlhách a prachu	8.4.2016		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
CEN	EN 1834-1:2000 Pístové spalovací motory – Bezpečnostní požadavky na konstrukci a provedení motorů pro použití v prostředí s nebezpečím výbuchu – Část 1: Motory skupiny II pro použití v prostředí s hořlavými plyny a parami	8.4.2016		
CEN	EN 1834-2:2000 Pístové spalovací motory – Bezpečnostní požadavky na konstrukci a provedení motorů pro použití v prostředí s nebezpečím výbuchu – Část 2: Motory skupiny I pro použití v podmínkách práce pod zemí s možným výskytem důlního plynu a/nebo hořlavého prachu	8.4.2016		
CEN	EN 1834-3:2000 Pístové spalovací motory – Bezpečnostní požadavky na konstrukci a provedení motorů pro použití v prostředí s nebezpečím výbuchu – Část 3: Motory skupiny II pro použití v prostředí s hořlavými prachy	8.4.2016		
CEN	EN 1839:2012 Stanovení mezí výbušnosti plynů a par	8.4.2016		
CEN	EN 1953:2013 Rozprašovací a stříkácí zařízení pro nátěrové hmoty – Bezpečnostní požadavky	8.4.2016		
CEN	EN 12581:2005+A1:2010 Lakovny – Stroje pro ponořování a elektroforetické nanášení organických tekutých nátěrových hmot – Bezpečnostní požadavky	8.4.2016		
CEN	EN 12621:2006+A1:2010 Stroje pro dodávku a/nebo cirkulaci nátěrových hmot pod tlakem – Bezpečnostní požadavky	8.4.2016		
CEN	EN 12757-1:2005+A1:2010 Stroje pro míchání nátěrových hmot – Bezpečnostní požadavky – Část 1: Míchací stroje pro povrchovou úpravu v automobilovém průmyslu	8.4.2016		
CEN	EN 13012:2012 Benzínové čerpací stanice – Konstrukce a provoz výdejních pistolí	8.4.2016		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
CEN	EN 13160-1:2003 Systémy zjišťování netěsností – Část 1: Všeobecné zásady	8.4.2016		
CEN	EN 13237:2012 Prostředí s nebezpečím výbuchu – Termíny a definice pro zařízení a ochranné systémy určené pro použití v prostředí s nebezpečím výbuchu	8.4.2016		
CEN	EN 13463-2:2004 Neelektrická zařízení pro prostředí s nebezpečím výbuchu – Část 2: Ochrana závěrem omezujícím průtok „fr“	8.4.2016		
CEN	EN 13463-3:2005 Neelektrická zařízení pro prostředí s nebezpečím výbuchu – Část 3: Ochrana pevným závěrem „d“	8.4.2016		
CEN	EN 13616-1:2016 Zabezpečovací zařízení proti přeplnění stabilních nádrží na kapalná paliva – Technické požadavky a metody zkoušení/posouzení – Část 1: Zařízení pro zabránění přeplnění	Toto je první zveřejnění	EN 13616:2004 Pozn. 2.1	11.7.2017
CEN	EN 13617-1:2012 Benzínové čerpací stanice - Část 1: Bezpečnostní požadavky na konstrukci a provedení měrných čerpadel, výdejních pistolí a dálkových čerpacích jednotek	8.4.2016		
CEN	EN 13617-2:2012 Benzínové čerpací stanice - Část 2: Bezpečnostní požadavky na konstrukci a provedení bezpečnostních spojek používaných na měrných čerpadlech a výdejních pistolích	8.4.2016		
CEN	EN 13617-3:2012 Benzínové čerpací stanice - Část: Bezpečnostní požadavky na konstrukci a provedení odlamovacích armatur	8.4.2016		
CEN	EN 13617-4:2012 Benzínové čerpací stanice - Část 2: Bezpečnostní požadavky na konstrukci a provedení otočných čepů používaných na měrných čerpadlech a výdejních pistolích	8.4.2016		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
CEN	EN 13760:2003 Plnicí zařízení LPG pro osobní a nákladní automobily – Plnicí koncovky, zkušební požadavky a rozměry	8.4.2016		
CEN	EN 13821:2002 Prostředí s nebezpečím výbuchu – Prevence a ochrana proti výbuchu – Stanovení minimální zápalné energie směsi prachu se vzduchem	8.4.2016		
CEN	EN 13852-1:2013 Jeřáby- Offshore jeřáby - Část 1: Offshore jeřáby pro všeobecné použití	8.4.2016		
CEN	EN 14034-1:2004+A1:2011 Stanovení výbuchových charakteristik rozvířeného prachu – Část 1: Stanovení maximálního výbuchového tlaku p_{max} rozvířeného prachu	8.4.2016		
CEN	EN 14034-2:2006+A1:2011 Stanovení výbuchových charakteristik rozvířeného prachu – Část 2: Stanovení maximální rychlosti nárůstu výbuchového tlaku dp/dt_{max} rozvířeného prachu	8.4.2016		
CEN	EN 14034-3:2006+A1:2011 Stanovení výbuchových charakteristik rozvířeného prachu – Část 3: Stanovení spodní meze výbušnosti LEL rozvířeného prachu	8.4.2016		
CEN	EN 14034-4:2004+A1:2011 Stanovení výbuchových charakteristik rozvířeného prachu – Část 4: Stanovení mezní koncentrace kyslíku LOC rozvířeného prachu	8.4.2016		
CEN	EN 14373:2005 Systémy pro potlačení výbuchu	8.4.2016		
CEN	EN 14460:2006 Zařízení odolná výbuchovému tlaku	8.4.2016		
CEN	EN 14491:2012 Systémy pro odlehčení výbuchu prachu	8.4.2016		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
CEN	EN 14492-1:2006+A1:2009 Jeřáby – Vrátky a kladkostroje se strojním pohonem – Část 1: Vrátky se strojním pohonem	8.4.2016		
	EN 14492-1:2006+A1:2009/AC:2010	8.4.2016		
CEN	EN 14492-2:2006+A1:2009 Jeřáby – Mechanicky poháněné rumpály a kladkostroje – Část 2: Mechanicky poháněné kladkostroje	8.4.2016		
	EN 14492-2:2006+A1:2009/AC:2010	8.4.2016		
CEN	EN 14522:2005 Stanovení teploty vznícení plynů a par	8.4.2016		
CEN	EN 14591-1:2004 Ochrana a prevence proti výbuchu v podzemních dolech – Ochranné systémy – Část 1: Větrní objekty odolné výbuchovému tlaku do 2 barů	8.4.2016		
	EN 14591-1:2004/AC:2006	8.4.2016		
CEN	EN 14591-2:2007 Ochrana a prevence proti výbuchu v podzemních dolech – Ochranné systémy – Část 2: Pasivní vodní protivýbuchové uzávěry	8.4.2016		
	EN 14591-2:2007/AC:2008	8.4.2016		
CEN	EN 14591-4:2007 Ochrana a prevence proti výbuchu v podzemních dolech – Ochranné systémy – Část 4: Automatické zhlášeční systémy pro razicí kombajny	8.4.2016		
	EN 14591-4:2007/AC:2008	8.4.2016		
CEN	EN 14677:2008 Bezpečnost strojních zařízení – Výroba oceli druhého tavení – Stroje a zařízení na úpravu roztavené oceli	8.4.2016		
CEN	EN 14678-1:2013 Zařízení a příslušenství na LPG – Konstrukce a požadavky na zařízení LPG pro automobilové čerpací stanice – Část 1: Výdejní stojany	8.4.2016		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
CEN	EN 14681:2006+A1:2010 Bezpečnost strojních zařízení – Bezpečnostní požadavky pro strojní zařízení a zařízení pro výrobu oceli v elektrické obloukové peci	8.4.2016		
CEN	EN 14756:2006 Stanovení mezní koncentrace kyslíku (LOC) pro hořlavé plyny a páry	8.4.2016		
CEN	EN 14797:2006 Zařízení pro odlehčení výbuchu	8.4.2016		
CEN	EN 14973:2015 Dopravní pásy pro použití na podzemní instalace – Požadavky na elektrickou a požární bezpečnost	8.4.2016		
CEN	EN 14983:2007 Ochrana a prevence proti výbuchu v dolech – Zařízení a ochranné systémy pro degazaci důlního plynu	8.4.2016		
CEN	EN 14986:2007 Konstrukce ventilátorů pro práci v prostředí s nebezpečím výbuchu	8.4.2016		
CEN	EN 14994:2007 Ochranné systémy pro odlehčení výbuchu plynu	8.4.2016		
CEN	EN 15089:2009 Systémy pro oddělení výbuchu	8.4.2016		
CEN	EN 15188:2007 Stanovení chování nahromaděného prachu z hlediska samovolného vznícení	8.4.2016		
CEN	EN 15198:2007 Metodika hodnocení nebezpečí vznícení pro neelektrická zařízení a součásti určené pro použití v prostředí s nebezpečím výbuchu	8.4.2016		
CEN	EN 15233:2007 Metodika hodnocení funkční bezpečnosti ochranných systémů určených pro prostředí s nebezpečím výbuchu	8.4.2016		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
CEN	EN 15268:2008 Benzínové čerpací stanice – Bezpečnostní požadavky na konstrukci ponorných čerpadel	8.4.2016		
CEN	EN 15794:2009 Stanovení bodů výbušnosti pro hořlavé kapaliny	8.4.2016		
CEN	EN 15967:2011 Stanovení maximálního výbuchového tlaku a maximální rychlosti nárůstu výbuchového tlaku pro plyny a páry	8.4.2016		
CEN	EN 16009:2011 Bezplamenné zařízení pro odlehčení výbuchu souhlasíme bez připomínek	8.4.2016		
CEN	EN 16020:2011 Protiexplozní komíny	8.4.2016		
CEN	EN 16447:2014 Protiexplosní izolační klapka ventilů	8.4.2016		
CEN	EN ISO 16852:2010 Protiexplozní pojistky – Funkční požadavky, zkušební metody a vymezení použití	8.4.2016		
CEN	EN ISO 80079-36:2016 Výbušné atmosféry Část 36: Neelektrická zařízení pro použití ve výbušných atmosférách – Základní metody a požadavky (ISO 80079-36:2016)	Toto je první zveřejnění	EN 13463-1:2009 Pozn. 2.1	31.10.2019
CEN	EN ISO 80079-37:2016 Výbušné atmosféry – Část 37: Neelektrická zařízení pro použití ve výbušných atmosférách – Typy ochrany pro neelektrická zařízení – bezpečná konstrukce ch, hlídání iniciačních zdrojů „bh a kapalinový závěr kh (ISO 80079-37:2016)	Toto je první zveřejnění	EN 13463-5:2011 EN 13463-6:2005 EN 13463-8:2003 Pozn. 2.1	31.10.2019
Cenelec	EN 50050-1:2013 Elektrostatická ruční stříkací zařízení – Bezpečnostní požadavky – Část 1: Ruční stříkací zařízení pro nanášení hořlavých tekutých náterových hmot	8.4.2016	EN 50050:2006 Pozn. 2.1	14.10.2016

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
Cenelec	EN 50050-2:2013 Elektrostatická ruční stříkací zařízení – Bezpečnostní požadavky – Část 2: Ruční stříkací zařízení pro nanášení hořlavých práškových nátěrových hmot	8.4.2016	EN 50050:2006 Pozn. 2.1	14.10.2016
Cenelec	EN 50050-3:2013 Elektrostatická ruční stříkací zařízení – Bezpečnostní požadavky – Část 3: Ruční stříkací zařízení pro nanášení hořlavých vložek	8.4.2016	EN 50050:2006 Pozn. 2.1	14.10.2016
Cenelec	EN 50104:2010 Elektrická zařízení pro detekci a měření kyslíku – Funkční požadavky a metody zkoušek	8.4.2016		
Cenelec	EN 50176:2009 Stabilní zařízení pro elektrostatické nanášení hořlavých tekutých nátěrových hmot – Bezpečnostní požadavky	8.4.2016		
Cenelec	EN 50177:2009 Stabilní zařízení pro elektrostatické nanášení hořlavých práškových barev – Bezpečnostní požadavky	8.4.2016		
	EN 50177:2009/A1:2012	8.4.2016	Pozn. 3	
Cenelec	EN 50223:2015 Stabilní elektrostatické zařízení pro nanášení hořlavých vložek – Bezpečnostní požadavky	8.4.2016	EN 50223:2010 Pozn. 2.1	13.4.2018
Cenelec	EN 50271:2010 Elektrická zařízení pro detekci a měření hořlavých plynů, toxických plynů nebo kyslíku – Požadavky a zkoušky pro zařízení používající software a/nebo digitální technologie	8.4.2016		
Cenelec	EN 50281-2-1:1998 Elektrická zařízení pro prostory s hořlavým prachem – Část 2-1: Metody zkoušek – Metody pro stanovení minimálních teplot vznícení prachu	8.4.2016		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
	EN 50281-2-1:1998/AC:1999	8.4.2016		
Cenelec	EN 50303:2000 Zařízení skupiny I, kategorie M1, určená pro použití za přítomnosti methanu a/nebo hořlavého prachu	8.4.2016		
Cenelec	EN 50381:2004 Přemístitelné větrané domky s nebo bez vnitřního zdroje úniku	8.4.2016		
	EN 50381:2004/AC:2005	8.4.2016		
Cenelec	EN 50495:2010 Bezpečnostní zařízení přispívající k bezpečné funkci zařízení z hlediska ochrany proti výbuchu	8.4.2016		
Cenelec	EN 60079-0:2012 Výbušné atmosféry – Část 0: Zařízení – Obecné požadavky IEC 60079-0:2011 (Modifikovaná) + IS1:2013	8.4.2016		
	EN 60079-0:2012/A11:2013	8.4.2016	Pozn. 3	7.10.2016
Cenelec	EN 60079-1:2014 Výbušné atmosféry – Část 1: Ochrana zařízení pevným závěrem „d“ IEC 60079-1:2014	8.4.2016	EN 60079-1:2007 Pozn. 2.1	1.8.2017
Cenelec	EN 60079-2:2014 Výbušné atmosféry – Část 2: Ochrana zařízení závěrem s vnitřním přetlakem „p“ IEC 60079-2:2014	8.4.2016	EN 60079-2:2007 EN 61241-4:2006 Pozn. 2.1	25.8.2017
	EN 60079-2:2014/AC:2015	8.4.2016		
Cenelec	EN 60079-5:2015 Výbušné atmosféry – Část 5: Ochrana zařízení pískovým závěrem „q“ IEC 60079-5:2015	8.4.2016	EN 60079-5:2007 Pozn. 2.1	24.3.2018
Cenelec	EN 60079-6:2015 Výbušné atmosféry – Část 6: Zařízení chráněné olejovým závěrem „o“ IEC 60079-6:2015	8.4.2016	EN 60079-6:2007 Pozn. 2.1	27.3.2018

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
Cenelec	EN 60079-7:2015 Výbušné atmosféry – Část 7: Ochrana zařízení zajištěným provedením „e“ IEC 60079-7:2015	8.4.2016	EN 60079-7:2007 Pozn. 2.1	31.7.2018
Cenelec	EN 60079-11:2012 Výbušné atmosféry – Část 11: Ochrana zařízení jiskrovou bezpečností „i“ IEC 600 IEC 60079-11:2011	8.4.2016	EN 60079-27:2008 Pozn. 2.1	
Cenelec	EN 60079-15:2010 Výbušné atmosféry – Část 15: Zařízení chráněné typem ochrany „h“ IEC 60079-15:2010	8.4.2016		
Cenelec	EN 60079-18:2015 Výbušné atmosféry – Část 18: Ochrana zařízení zapouzdřením „m“ IEC 60079-18:2014	8.4.2016	EN 60079-18:2009 Pozn. 2.1	16.1.2018
Cenelec	EN 60079-20-1:2010 Výbušné atmosféry – Část 20-1: Materiálové vlastnosti pro klasifikaci plynů a par, zkušební metody a data IEC 60079 IEC 60079-20-1:2010	8.4.2016		
Cenelec	EN 60079-25:2010 Výbušné atmosféry – Část 25: Jiskrově bezpečné elektrické systémy IEC 60079-25:2010	8.4.2016		
	EN 60079-25:2010/AC:2013	8.4.2016		
Cenelec	EN 60079-26:2015 Výbušné atmosféry – Část 26: Zařízení s úrovní ochrany (EPL) Ga IEC 60079-26:2014	8.4.2016	EN 60079-26:2007 Pozn. 2.1	2.12.2017
Cenelec	EN 60079-28:2015 Výbušné atmosféry – Část 28: Ochrana zařízení a přenosových systémů používajících optické záření IEC 60079-28:2015	8.4.2016	EN 60079-28:2007 Pozn. 2.1	1.7.2018

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
Cenelec	EN 60079-29-1:2007 Výbušné atmosféry – Část 29-1: Detektory plynů – Funkční požadavky na detektory hořlavých plynů IEC 60079-29-1:2007 (Modifikovaná)	8.4.2016		
Cenelec	EN 60079-29-4:2010 Výbušné atmosféry – Část 29-4: Detektory plynů – Funkční požadavky na detektory hořlavých plynů s otevřenou cestou IEC 60079-29-4:2009 (Modifikovaná)	8.4.2016		
Cenelec	EN 60079-30-1:2007 Výbušné atmosféry – Část 30-1: Elektrické odporové doprovodné ohřevy – Všeobecné a zkušební požadavky IEC 60079-30-1:2007	8.4.2016		
Cenelec	EN 60079-31:2014 Výbušné atmosféry – Část 31: Zařízení proti vznícení prachu ochranným závěrem „t“ IEC 60079-31:2013	8.4.2016	EN 60079-31:2009 Pozn. 2.1	1.1.2017
Cenelec	EN 60079-35-1:2011 Výbušné atmosféry – Část 35-1: Přílbová svítidla pro plynující doly – Obecné požadavky – Konstrukce a zkoušení ve vztahu k nebezpečí výbuchu IEC 60079-35-1:2011	8.4.2016		
	EN 60079-35-1:2011/AC:2011	8.4.2016		
Cenelec	EN ISO/IEC 80079-34:2011 Výbušné atmosféry – Část 34: Aplikace systémů kvality pro elektrická a neelektrická zařízení (ISO/IEC 80079-34:2011)	8.4.2016		

- ⁽¹⁾ ESO: Evropské normalizační organizace:
— CEN: Avenue Marnix 17, B-1000, Brussels, Belgie; tel. + 32 25500811; fax + 32 25500819 (<http://www.cen.eu>)
— CENELEC: Avenue Marnix 17, B-1000, Brussels, Belgie; tel. + 32 25190868; fax + 32 25196919 (<http://www.cenelec.eu>)
— ETSI: 650, route des Lucioles, F-06921 Sophia Antipolis, Francie; Tel. + 33 492944200; fax + 33 493654716, (<http://www.etsi.eu>)

Pozn. 1: Datum ukončení presumpce shody je obvykle datum ukončení platnosti (dup) stanovené evropskou normalizační organizací. Uživatelé těchto norem se však upozorňují na to, že v některých výjimečných případech tomu může být i jinak.

Pozn. 2.1: Nová (nebo pozměněná) norma je stejného rozsahu jako norma nahrazovaná. Od uvedeného data přestává u nahrazované normy platit presumpce shody se základními nebo jinými požadavky příslušného právního předpisu Unie.

Pozn. 2.2: Nová norma je širšího rozsahu než norma nahrazovaná. Od uvedeného data přestává u nahrazované normy platit presumpce shody se základními nebo jinými požadavky příslušného právního předpisu Unie.

Pozn. 2.3: Nová norma je užšího rozsahu než norma nahrazovaná. Od uvedeného data přestává u (částečně) nahrazované normy platit presumpce shody se základními nebo jinými požadavky příslušného právního předpisu Unie u těch výrobků nebo služeb, jež spadají do rozsahu nové normy. Není dotčena presumpce shody se základními nebo jinými požadavky příslušného právního předpisu Unie u výrobků nebo služeb, které i nadále spadají do rozsahu (částečně) nahrazované normy, ale nespádají do rozsahu nové normy.

Pozn. 3: Dochází-li ke změnám, je referenčním dokumentem norma EN CCCC:YYYY, její předchozí změny, pokud existují, a nová, citovaná změna. Nahrazovanou normu proto tvoří norma EN CCCC:YYYY a její předchozí změny, pokud existují, ale bez nové, citované změny. Od uvedeného data přestává u nahrazované normy platit presumpce shody se základními nebo jinými požadavky příslušného právního předpisu Unie.

POZNÁMKA:

- Veškeré informace o dostupnosti norem lze obdržet buď od evropských normalizačních organizací, nebo od národních normalizačních orgánů, jejichž seznam je zveřejněn v *Úředním věstníku Evropské unie* v souladu s článkem 27 nařízení (EU) č. 1025/2012 ⁽¹⁾.
- Evropské normalizační organizace přijímají normy v angličtině (CEN a CENELEC rovněž zveřejňují normy ve francouzštině a němčině). Národní normalizační orgány poté překládají názvy norem do všech ostatních požadovaných úředních jazyků Evropské unie. Evropská komise není odpovědná za správnost názvů, které jsou předloženy ke zveřejnění v *Úředním věstníku*.
- Odkazy na korigenda „.../AC:YYYY“ se zveřejňují pouze pro informaci. Korigendem se z textu normy odstraňují překlepy, gramatické a podobné chyby, přičemž korigendum se může vztahovat na jednu, nebo více jazykových verzí (anglickou, francouzskou a/nebo německou) normy přijaté evropskou normalizační organizací.
- Zveřejnění odkazů v *Úředním věstníku Evropské unie* neznamena, že uvedené normy jsou k dispozici ve všech úředních jazycích Evropské unie.
- Tento seznam nahrazuje všechny předchozí seznamy zveřejněné v *Úředním věstníku Evropské unie*. Evropská komise zajišťuje aktualizaci tohoto seznamu.
- Více informací o harmonizovaných normách a jiných evropských normách je k dispozici na adrese:
http://ec.europa.eu/growth/single-market/european-standards/harmonised-standards/index_en.htm

⁽¹⁾ Úř. věst. C 338, 27.9.2014, s. 31.